



Einwohnergemeinde  
4657 Dulliken

**Ressortleitung  
Gesundheit und Soziales**  
Bolliger Andrea Tel. 079 798 14 69

## Pilzkontrolle Saison 2023

Die Pilzkontrolle öffnet **ab Dienstag, 15. August 2023** und endet am **Sonntag, 12. November 2023**.

Sie wird in den Räumlichkeiten des katholischen Pfarreizentrums (im Untergeschoss der Kirche neben dem Pfarreisaal), Bahnhofstrasse 46, in Dulliken, durchgeführt (bitte Signalisation beachten).

Die Pilzkontrollen werden jeweils am **Dienstag, Freitag, Samstag und Sonntag** durchgeführt:

- **August/November von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr**
- **September/Oktobre von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr**

**Am Dienstag, 05. September 2023 und Samstag, 09. September 2023, finden keine Kontrollen statt!**

Bitte nutzen Sie in Ihrem Interesse die Möglichkeit, Ihr Sammelgut kontrollieren zu lassen. Die Pilze sind sauber, nach Arten vorsortiert, zur Kontrolle vorzulegen (bitte **keine** Plastiksäcke verwenden!).

Auf Anfrage hin steht Ihnen die Pilzkontrolleurin in **Ausnahmefällen** auch ausserhalb der offiziellen Zeiten zur Verfügung (*keine Kontrollen ausserhalb der Öffnungszeiten vom 02. – 17. September 2023*).

**Uschi Kammer**, Aarweg 7, 4632 Trimbach  
Tel. 062 293 37 18 / 079 417 81 19

## Controllo dei funghi 2023

Il controllo dei funghi apre **Martedì, 15 Agosto 2023** e termina **Domenica, 12 Novembre 2023**.

I controlli avranno luogo nei locali del centro parrocchiale cattolico (nel seminterrato della chiesa accanto alla sala parrocchiale), Bahnhofstrasse 46, a Dulliken (si prega di osservare i cartelli).

I controlli dei funghi vengono effettuati il **Martedì, Venerdì, Sabato e Domenica**:

- **Agosto/Novembre dalle ore 18.00 alle ore 19.00**
- **Settembre/Ottobre dalle ore 18.00 alle ore 19.30**

**Martedì, 05 Settembre 2023 e Sabato, 09 Settembre 2023 non ci saranno controlli!**

Nel vostro interesse, approfittate dell'opportunità di far controllare il vostro raccolto. I funghi sono puliti, pre-ordinati per specie, da sottoporre al controllo (si prega di **non** utilizzare sacchetti di plastica!).

Su richiesta, l'esperta locale dei funghi sarà disponibile anche al di fuori degli orari ufficiali in **casi eccezionali** (*nessun controllo al di fuori degli orari di apertura dal 02 al 17 Settembre 2023*).

**Uschi Kammer**, Aarweg 7, 4632 Trimbach  
Tel. 062 293 37 18 / 079 417 81 19